

**Nomenclàtor mundial:  
Europa (continuació)**

Comissió d'Onomàstica

Novembre 2019

Països revisats:

Andorra

Luxemburg

Macedònia del Nord

San Marino

Santa Seu

Turquia

# Nomenclàtor mundial: Andorra

| <b>Estat</b> | <b>Categoria</b> | <b>Proposta</b>  | <b>Forma secundària</b> | <b>Forma oficial</b> |
|--------------|------------------|------------------|-------------------------|----------------------|
| Andorra      | 0_Estat          | Andorra          |                         | Andorra              |
| Andorra      | 1_Capital        | Andorra la Vella |                         | Andorra la Vella     |

# Nomenclàtor mundial: Luxemburg

| <b>Estat</b> | <b>Categoria</b> | <b>Proposta</b> | <b>Forma secundària</b> | <b>Forma oficial</b>                  |
|--------------|------------------|-----------------|-------------------------|---------------------------------------|
| Luxemburg    | 0_Estat          | Luxemburg       |                         | Luxembourg (le)/Luxemburg /Lëtzebuerg |
| Luxemburg    | 1_Capital        | Luxemburg       |                         | Lëtzebuerg/Luxemburg/Luxembourg       |

# Nomenclàtor mundial: Macedònia del Nord

| <b>Estat</b>                        | <b>Categoria</b> | <b>Proposta</b>                  | <b>Forma secundària</b> | <b>Forma oficial</b>   |
|-------------------------------------|------------------|----------------------------------|-------------------------|--|
| Macedònia del Nord                  | 0_Estat          | Macedònia del Nord               |                         | Северна Македонија (Severna Makedonija)  |
| Macedònia del Nord                  | 1_Capital        | Skopje                           |                         | Скопје (Skopje)  |
| Macedònia del Nord                  | 2_Població       | Bitola                           |                         | Битола (Bitola)  |
| Macedònia del Nord                  | 2_Població       | Ohrid                            | Okhrida                 | Охрид (Ohrid)  |
| Macedònia del Nord                  | Espai prot. 1    | Parc Natural de la Regió d'Ohrid |                         |  |
| Albània; Grècia; Macedònia del Nord | Llac, albufera   | Prespa, llac de                  |                         | Преспанско Езеро (Prespansko Ezero) (Ma.); Liqeni i Prespës (Al.); Μεγάλη Πρέσπα (Megáli Préspa) (Gr.) |

# Nomenclàtor mundial: San Marino

| <b>Estat</b> | <b>Categoria</b> | <b>Proposta</b> | <b>Forma secundària</b> | <b>Forma oficial</b> |
|--------------|------------------|-----------------|-------------------------|----------------------|
| San Marino   | 0_Estat          | San Marino      |                         |                      |

# Nomenclàtor mundial: la Santa Seu

| <b>Estat</b> | <b>Categoria</b> | <b>Proposta</b>  | <b>Forma secundària</b> | <b>Forma oficial</b> |
|--------------|------------------|------------------|-------------------------|----------------------|
| Vaticà       | 0_Estat          | Santa Seu (, la) | el Vaticà               | Santa Sede (, la)    |

# Nomenclàtor mundial: Turquia

| <b>Estat</b> | <b>Categoria</b> | <b>Proposta</b> | <b>Forma secundària</b> | <b>Forma oficial</b> |
|--------------|------------------|-----------------|-------------------------|----------------------|
| Turquia      | 0_Estat          | Turquia         |                         | Türkiye              |
| Turquia      | 1_Capital        | Ankara          |                         | Ankara               |
| Turquia      | 1_Capital        | Istanbul        |                         | İstanbul             |
| Turquia      | 2_Població       | Adana           |                         | Adana                |
| Turquia      | 2_Població       | Ağrı            |                         | Ağrı                 |
| Turquia      | 2_Població       | Anamur          |                         | Anamur               |
| Turquia      | 2_Població       | Antalya         |                         | Antalya              |
| Turquia      | 2_Població       | Artvin          |                         | Artvin               |
| Turquia      | 2_Població       | Aydın           |                         | Aydın                |
| Turquia      | 2_Població       | Balkaya         |                         | Balkaya              |
| Turquia      | 2_Població       | Bingöl          |                         | Bingöl               |
| Turquia      | 2_Població       | Bitlis          |                         | Bitlis               |
| Turquia      | 2_Població       | Bursa           |                         | Bursa                |
| Turquia      | 2_Població       | Çanakkale       |                         | Çanakkale            |
| Turquia      | 2_Població       | Denizli         |                         | Denizli              |
| Turquia      | 2_Població       | Diyarbakır      |                         | Diyarbakır           |
| Turquia      | 2_Població       | Edirne          |                         | Edirne               |
| Turquia      | 2_Població       | Erciş           |                         | Erciş                |
| Turquia      | 2_Població       | Erdemli         |                         | Erdemli              |
| Turquia      | 2_Població       | Erzincan        |                         | Erzincan             |
| Turquia      | 2_Població       | Erzurum         |                         | Erzurum              |
| Turquia      | 2_Població       | Eskişehir       |                         | Eskişehir            |
| Turquia      | 2_Població       | Esmirna         |                         | İzmir                |
| Turquia      | 2_Població       | Fethiye         |                         | Fethiye              |
| Turquia      | 2_Població       | Gaziantep       |                         | Gaziantep            |
| Turquia      | 2_Població       | Hınıs           |                         | Hınıs                |
| Turquia      | 2_Població       | Iğdır           |                         | Iğdır                |
| Turquia      | 2_Població       | İlgin           |                         | İlgin                |
| Turquia      | 2_Població       | Isparta         |                         | Isparta              |
| Turquia      | 2_Població       | Karaman         |                         | Karaman              |
| Turquia      | 2_Població       | Kars            |                         | Kars                 |
| Turquia      | 2_Població       | Kaş             |                         | Kaş                  |
| Turquia      | 2_Població       | Kastamonu       |                         | Kastamonu            |
| Turquia      | 2_Població       | Kayseri         |                         | Kayseri              |
| Turquia      | 2_Població       | Konya           |                         | Konya                |
| Turquia      | 2_Població       | Kütahya         |                         | Kütahya              |
| Turquia      | 2_Població       | Malatya         |                         | Malatya              |
| Turquia      | 2_Població       | Manisa          | Magnèsia                | Manisa               |
| Turquia      | 2_Població       | Mardin          |                         | Mardin               |
| Turquia      | 2_Població       | Mersin          |                         | Mersin               |
| Turquia      | 2_Població       | Merzifon        |                         | Merzifon             |
| Turquia      | 2_Població       | Midyat          |                         | Midyat               |
| Turquia      | 2_Població       | Ordu            |                         | Ordu                 |
| Turquia      | 2_Població       | Polatlı         |                         | Polatlı              |
| Turquia      | 2_Població       | Samsun          |                         | Samsun               |
| Turquia      | 2_Població       | Şanlıurfa       |                         | Şanlıurfa            |
| Turquia      | 2_Població       | Seydişehir      |                         | Seydişehir           |

| <b>Estat</b>  | <b>Categoria</b>    | <b>Proposta</b>  | <b>Forma secundària</b> | <b>Forma oficial</b>  |
|---|---------------------|--|-------------------------|---|
| Turquia   | 2_Població          | Sinop  |                         | Sinop   |
| Turquia   | 2_Població          | Şırnak   |                         | Şırnak  |
| Turquia   | 2_Població          | Sivas  |                         | Sivas   |
| Turquia   | 2_Població          | Sorgun   |                         | Sorgun  |
| Turquia   | 2_Població          | Tekirdağ   |                         | Tekirdağ  |
| Turquia   | 2_Població          | Trebisonda   |                         | Trabzon   |
| Turquia   | 2_Població          | Uşak   |                         | Uşak  |
| Turquia   | 2_Població          | Van  |                         | Van   |
| Turquia   | 2_Població          | Yüksekova  |                         | Yüksekova   |
| Turquia   | 2_Població          | Zonguldak  |                         | Zonguldak   |
| Turquia   | 4_Reg. nat. o hist. | Capadòcia  |                         | Kapadokya   |
| Turquia   | Depr. marina        | Bòsfor, estret del   |                         | İstanbul Boğazı   |
| Turquia   | Depr. marina        | Dardanel, estret dels  |                         | Çanakkale Boğazı  |
| Iran; Iraq;<br>Turquia  | Elevació 1          | Zagros   |                         | Zagros Dağları (Tur.); رڤت هكوه زگرس (Iran); چۆكلى زگروس (Iraq, en kurd)  |
| Turquia   | Elevació 1          | Pòntiques, muntanyes   |                         | Doğu Karadeniz Dağları  |
| Turquia   | Elevació 1          | Taure, muntanyes del   |                         |   |
| Armènia;<br>Turquia   | Elevació 2          | Ararat   |                         | Արարատ [Ararat] (Ar.); Ağrı Dağı (Tur.)   |
| Turquia   | Elevació 2          | Erciyes, mont  |                         | Erciyes Dağı  |
| Turquia   | Espai prot. 1       | Pamukkale i (ruïnes de)<br>Hieràpolis                        |                         | Pamukkale   |
| Turquia   | Espai prot. 1       | Parc Nacional de Göreme i<br>paratges rupestres de Capadòcia |                         | Göreme Tarihî Millî Parkı   |
| Turquia   | Golf, badia         | Antalya, golf d'   |                         | Antalya Körfezi   |
| Turquia   | Golf, badia         | İskenderun, golf d'  |                         | İskenderun Körfezi  |
| Turquia   | Llac, albufera      | Van, llac de   |                         | Van Gölü  |
| Grècia;<br>Turquia  | Mar, oceà           | Egea, mar  |                         | Αιγαίο Πέλαγος (Aigaió Pélagos) (Gr.); Ege Denizi (Tur.)  |
| Turquia   | Mar, oceà           | Màrmara, mar de  |                         | Marmara Denizi  |
| Turquia;<br>Geòrgia;<br>Rússia;<br>Ucraïna;<br>Romania;<br>Bulgària | Mar, oceà           | Negre, mar   | mar Negra               | Marea Neagră (Ro.); Karadeniz (Tur.); Черно Море (Bul., Ucr.); Чёрное Море [Černoe More, Chërnoye More] (Rus.); შავი ზღვა (Shavi Zghva) (Ge.) |
| Turquia   | Relleu litoral 2    | Anamur, cap d'   |                         | Anamur Burnu  |
| Turquia   | Relleu litoral 2    | Anatòlia, península d'                                       | Àsia Menor              | Anadolu   |
| Turquia   | Relleu litoral 2    | İnceburun, cap   |                         | İnceburun   |
| Bulgària;<br>Grècia;<br>Turquia                                     | Riu                 | Maritsa, riu (Bul.); Meriç, riu (Tur.); Evros, riu (Gr.)     |                         | Марица (Maritsa) (Bul.); Έβρος (Evros) (Gr.); Meriç (Tur.)  |
| Iraq; Turquia   | Riu                 | Tigris, el   |                         | Dicle   |
| Turquia   | Riu                 | Büyük Menderes, riu  |                         | Büyük Menderes  |
| Turquia;<br>Geòrgia;<br>Azerbaidjan                                 | Riu                 | Kura, riu (Tur.); Mtkvari, riu (Ge.); Kür, riu (Az.)         |                         | Kura nehri (Tur.); მტკვარი [Mt'k'vari] (Ge.); Kür çay (Az.)   |
| Turquia; Iraq   | Riu                 | Eufrates, l'   |                         | Fırat   |